



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SUBMISSION À :**

Agence Parcs Canada  
Unité de réception des soumissions  
Services nationaux de passation de marchés  
Par télécopieur: (866) 246-6893  
Par courriel:  
[soumissionsouest-bidswest@canada.ca](mailto:soumissionsouest-bidswest@canada.ca)

This is the only acceptable email address for responses to the bid solicitation. Bids submitted by email directly to the Contracting Authority or to any other email address may not be accepted.

The maximum email file size is 25 megabytes. PCA is not responsible for any transmission errors. Emails with links to bid documents will not be accepted.

**REVISION 001 TO A  
REQUEST FOR PROPOSAL**

**RÉVISION 001 À UNE  
DEMANDE DE PROPOSITION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de demeurent les mêmes.

**Issuing Office - Bureau de distribution :**  
Agence Parcs Canada  
Services nationaux de passation de marchés  
Calgary, AB

<b>Title - Sujet :</b> Collecte de données par imagerie LiDAR et orthophotographie - Parc national du Mont-Riding (Manitoba)		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation :</b> 5P420-20-0068/A	<b>Date :</b> 22 juillet 2020	
<b>Amendment No. - N° de modification :</b> 001		
<b>Client Reference No. - N° de référence du client :</b> n/a		
<b>GETS Reference No.   N° de référence de SEAG :</b> PW-20-00920303		
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin :</b> <b>At - à : 14 :00</b> <b>On - le : 30 juillet 2020</b>		<b>Time Zone - Fuseau horaire</b> <b>MDT</b>
<b>F.O.B. - F.A.B. :</b> Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à:</b>  Ryan Taylor		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b> (587) 436-5987	<b>Fax No. -N° de télécopieur :</b> 1-866-246-6893	<b>Email Address – Couriel :</b> <a href="mailto:ryan.taylor@canada.ca">ryan.taylor@canada.ca</a>
<b>Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction :</b> See Herein		
<b>TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE</b>		
<b>Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :</b>		
<b>Address - Adresse :</b>		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b>	<b>Fax No. - N° de télécopieur :</b>	
<b>Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur</b>		
<b>Signature :</b>	<b>Date :</b>	

**Solicitation No. - N° de l'invitation :**  
5P420-20-0068/A

**Amd. No. - N° de la modif. :**  
001

**Contracting Authority - Autorité contractante :**  
Ryan Taylor

**Client Ref. No. - N° de réf. du client :**  
n/a

**Title – Titre :**  
Collecte de données par imagerie LiDAR et orthophotographie - Parc national du  
Mont-Riding (Manitoba)

---

## **Modification 001**

Cette modification vise à distribuer les questions et les réponses.

### **A. Questions and Answers**

- Q1.** Il est vrai que l'absence de feuillage est idéale pour le LiDAR, mais elle pourrait avoir une incidence sur l'imagerie. Pourriez-vous confirmer que l'imagerie et le LiDAR doivent tous deux être effectués pendant la période prévue au contrat?
- R1.** Oui, tous les jeux de données mentionnés à l'annexe A sont des livrables exigés. Les données RVB et LiDAR sont prioritaires, et l'imagerie leur a été ajoutée afin de permettre de collecter toutes les données d'un coup.
- Q2.** L'item 3.1 – Approche et méthode – LiDAR de la DP exige une densité nominale globale des impulsions (DNGL) de 10 points par m<sup>2</sup>, alors qu'à l'annexe A – Énoncé des travaux, il est question d'un minimum de 2 points par m<sup>2</sup>. Pourriez-vous confirmer la densité d'impulsions LiDAR exigée pour ce projet?
- R2.** La précision et la densité souhaitées s'appuient sur le *Guide d'orientation fédéral sur l'acquisition de données par lidar aéroporté* auquel renvoie l'annexe A. Une densité de 2 points par m<sup>2</sup> constitue un minimum acceptable.

**LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.**